

## **Zmluva o členskom vklade a majetkovej účasti v dovolenkovom programe TD č. z. ....**

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 v spojitosti s ustanovením § 223 ods. 5 a ods. 6 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka a v časti zmluvy pojednávajúcej o splátke členského vkladu podľa § 657 a § 658 Občianskeho zákonníka.

Zmluva je uzatvorená medzi nasledovnými zmluvnými stranami:

Obchodné meno: Tradičné družstvo  
Sídlo: J. Kráľa 21, 960 01 Zvolen  
IČO: 52 945 715  
IČDPH: SK2121186639

Zapísané v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica, oddiel: Dr, vložka č.: 519/S  
v zastúpení: Martin Cigánek, predseda predstavenstva  
Ing. Zuzana Lukáčová, člen predstavenstva  
(ďalej len „TD“)

a

Meno a priezvisko/obchodné meno: .....  
Sídlo/trvalé bydlisko: .....  
IČO/ dátum narodenia: ..... email: .....  
(ďalej aj ako „účastník“ alebo „člen družstva“)

### **Článok I. Predmet zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je úprava práv a povinností medzi TD a členom družstva vo veci členského vkladu, resp. členských vkladov a majetkovej účasti v dovolenkovom programe TD, t.j. program vacation (ďalej aj „program vacation“ alebo „PV“) a vo veci členstva v Klube Tradičného družstva. Zaplatením sumy podľa tejto zmluvy sa člen družstva stáva členom družstva a TD sa zaväzuje za podmienok uvedených v tejto zmluve poskytovať výhody pre člena špecifikované v tejto zmluve.
2. Členský vklad má formu nefinančného majetkového podielu. Člen družstva na základe zaplatenia členského vkladu sa stáva členom družstva, ale nemá nárok na podiel na zisku, ale člen družstva má nárok na výhody pre člena družstva vyšpecifikované podľa tejto zmluvy.
3. TD sa zaväzuje členské vklady od člena družstva použiť na nákup nehnuteľností v rámci programu vacation, ako aj na kúpu, predaj a/alebo správu aktív, ktoré sú a budú zahrnuté do výhod pre člena v podobe programu vacation. Zároveň je TD oprávnené použiť členské vklady aj na náklady spojené so získaním finančných prostriedkov z členských vkladov, t.j. na odmenu konzultanta, odmenu sprostredkovateľa, nákladov na marketing a pod.

### **Článok II. Výhody pre člena v podobe programu vacation**

1. TD je povinné poskytnúť členovi družstva za podmienok uvedených v tejto zmluve výhodu v podobe programu vacation, t.j. zvýhodnenú ponuku aktívneho využívania ponúkaných ubytovacích kapacít na dovolenkový oddych v rámci programu vacation, a to za odplatu vo výške zámenného poplatku alebo s výraznou 50% - 100% zľavou z ceny ubytovania oproti trhovej cene.
2. Člen družstva je oprávnený v rámci programu vacation:
  - a) využívať všetky ubytovacie zariadenia v správe, prenájme a spoluvlastníctve TD, ktorých zoznam je uvedený na webovej stránke <https://holiday.td-coop.eu/sk/booking>,
  - b) využívať zámenný program prostredníctvom obchodného partnera TD spoločnosti 7ACROSS v zmysle podmienok uvedených v Článku III. tejto zmluvy, ktorých zoznam je uvedený na webovej stránke <https://7across.com/destinations>.

### Článok III. Podmienky využívania programu vacation

1. Člen družstva je povinný využívať program vacation v zmysle podmienok o používaní nehnuteľností uvedených v tejto zmluve, v ubytovacom poriadku platnom pre dané ubytovacie zariadenie, a v zmysle stanov TD.
2. Člen družstva má nárok na užívanie nehnuteľnosti v rámci programu vacation v trvaní jedného týždňa za každý jeden podiel programu vacation kedykoľvek v roku podľa aktuálne dostupných kapacít zverejnených na <https://holiday.td-coop.eu/sk/booking/> v rámci vlastných ubytovacích kapacít podľa Článku II bodu 2 písm. a) tejto zmluvy, a to za odplatu spočívajúcu v zámennom poplatku vo výške 99 EUR vrátane DPH v prospech TD alebo na základe informácie o dostupných kapacitách zaslanej emailom zo strany TD v rámci zámenného programu podľa Článku II bodu 2 písm. b) tejto zmluvy, a to za odplatu spočívajúcu v zámennom poplatku vo výške 119 EUR (v závislosti od kurzu GBP/EUR) v rámci destinácií 7ACROSS v prospech TD, ktoré následne úhradu prevedie na účet 7ACROSS. 7ACROSS má právo výšku zámenného poplatku primerane zmeniť. Zámenný poplatok pri špeciálnej ponuke tzv. Bonus week sa pohybuje od 167 EUR vrátane DPH, ktorý môže byť taktiež primerane pozmeňovaný spoločnosťou 7ACROSS (v závislosti od kurzu GBP/EUR).
3. Zámenný poplatok je splatný pri vykonaní rezervácie prostredníctvom TD pay, a to až po potvrdení záujmu o vybraný dovolenkový pobyt v potvrdzovacom emaili. Uhradením poplatku sa potvrdí platnosť rezervácie. Neuhradením poplatku do 2 dní sa rezervácia stáva neplatná.
4. V prípade využitia programu vacation špecifikovaného v článku II. bodu 2 písm. b) tejto zmluvy TD zabezpečí bárter (zámenu) pobytu v spolupráci so 7ACROSS za akýkoľvek iný pobyt podľa článku II. bodu 2. písm. a) tejto zmluvy alebo z ponuky pobytov 7ACROSS podľa článku II. bodu 2. písm. b) tejto zmluvy. Samotná rezervácia pobytu prebieha priamo cez stránku rezervačného systému na webovej adrese <https://holiday.td-coop.eu/sk/booking/> uskutočnenej priamo členom družstva alebo cez webové rozhranie 7ACROSS na webovej adrese <https://7across.com/destinations> prostredníctvom kancelárie TD, a v prípade zámeny cez 7ACROSS. TD si vyhradzuje právo zmeny webstránky ako aj je povinné aktualizovať akékoľvek informácie k PV na webstránke či prostredníctvom newsletterov.
5. Člen družstva má pri využití programu vacation formou objednávky nárok na jeden týždeň za jeden podiel bez stravy pre 3 - 6 osôb v závislosti od kapacity jednej izby či vybraného apartmánu.
6. V prípade, že člen družstva zruší objednaný pobyt najneskôr 0 až 30 dní pred nástupom, bude to vnímané ako využitý dovolenkový pobyt pre daný rok.
7. Člen družstva je oprávnený využívať program vacation sám, alebo spolu so svojou rodinou, známymi, alebo môže za seba vyslať na rezervovaný pobyt aj tretie osoby, avšak túto skutočnosť je povinný nahlásiť TD minimálne 7 dní pred nástupom tejto osoby/osôb na dovolenku.
8. Člen družstva neplatí žiadne náklady na správu apartmánov v zmysle programu vacation, a to vzhľadom na to, že táto správa a udržiavacie náklady budú hradené z Fondu družstva na správu apartmánov, ktorý je napĺňaný z príjmov TD schválených členskou schôdzou TD.
9. Člen družstva zodpovedá za prípadné škody vzniknuté počas jeho dovolenkového pobytu.
10. V prípade, že stav vybavenia a stav predmetnej nehnuteľnosti bude vyžadovať výmenu či opravu, člen družstva akceptuje vykonanie investícií do predmetnej nehnuteľnosti zo strany TD do výšky 10.000 EUR ročne bez predošlého odsúhlasenia a investície nad 10.000 EUR do výmeny a opravy predmetnej nehnuteľnosti je nutné schváliť na členskej schôdzi. Náklady na opravy či investície nad uvedený rámec budú predmetom schvaľovania na členskej schôdzi, kde každý člen družstva má svoje hlasovacie práva. Člen družstva berie na vedomie, že uvedené investície spôsobujú zníženie zisku družstva.
11. Zmluvné strany sa zaväzujú k súčinnosti a vzájomnej dobrej vôli vyhovieť vzájomným požiadavkám neuvedeným v tejto zmluve a prípadné otázky či reklamácie riešiť do 14 prac. dní, a ak to nebude možné tak do iného náhradného termínu.

12. Účastník má právo na využívanie celosvetového zámenného programu prevádzkovaného firmou RCI Europe trading as 7Across, IČO: 01148410 so sídlom na adrese: Haylock House, Kettering Parkway, Kettering Venture Park, Kettering, Northamptonshire NN15 6EY (ďalej ako "7Across"). Ak účastník bude požadovať zameniť svoj týždeň v PROGRAM VACATION za akýkoľvek pobyt z ponuky 7ACROSS, potom má prostredníctvom členskej zóny SAMKO si kliknúť na možnosť vložiť voľný týždeň do 7ACROSS, poprípade môže požiadať o pomoc kanceláriu TD, prostredníctvom emailu. Kancelárie 7ACROSS obsluhujú svojich klientov v kanceláriách pre regióny Európa, Veľká Británia, USA, Austrália, Nový Zéland & Pacifik, Južná Afrika, Thajsko, Čína a India.
13. Člen družstva vyhlasuje, že prijíma všetky uvedené podmienky (vrátane všetkých súvisiacich VOP a Stanov TD), pričom akceptuje aktuálne poplatky (aktuálny zámenný poplatok poberaný len pri zámene pobytu s 7ACROSS v rámci Európy, vrátane stredomorských krajín, severná a západná Afrika je 119.- €/apartmán/týždeň. Zámenný poplatok do zámoria je 119.- €/apartmán/týždeň. Ročný členský poplatok v 7ACROSS člen nehradí, tak ako aj hosťovský poplatok nie je žiaden. Upozorňujeme, že jednotlivé hotely či správcovia apartmánom v systéme 7ACROSS si môžu (alebo aj nemusia) účtovať nevyhnutné poplatky tzv. utility fee, ktoré zahŕňajú cenu za pripojenie na wifu, upratovanie, pranie, odovzdanie kľúčov a pod. Prihlasovacie údaje do 7ACROSS sa neposkytujú, vzhľadom na to, že všetky kredity členov spravuje TD. Účastník vo svojej členskej zóne SAMKO sám zadáva požiadavku "vložiť týždeň do 7ACROSS". Takto vložiť voľný týždeň TD PV do 7ACROSS je možné najneskôr do 1. augusta príslušného roka. Po tomto dátume je možné využiť týždeň len v apartmánoch TD, taktiež do konca príslušného roka. Deponácia (vloženie) týždňa v zámennom systéme 7ACROSS je minimálne 60 dní a viac pred termínom nástupu na pobyt. Nevloženie voľného týždňa TD PV do 7ACROSS vo vyššie spomínaných termínoch má za následok prepadnutie voľného týždňa PV. 7ACROSS si vyhradzuje právo na zmenu výšky poplatkov a TD nemá žiaden vplyv na tieto zmeny. TD a aj účastník sú povinní akceptovať tieto zmeny.
14. Celú správu a evidenciu dovolenkových týždňov má člen vedenú v členskej zóne SAMKO, v záložke - Môj majetok v družstve → Prehľad pohybov na PV.
15. V prípade, že dôjde k zmenám podmienok zo strany 7ACROSS, či dôjde k rozšíreniu spolupráce o nových zmluvných partnerov, či k iným zmenám podmienok, na ktoré TD v čase uzatvorenia tejto zmluvy nemá vplyv, tak tie sa budú aktualizovať ďalej vo forme vydaných Všeobecných obchodných podmienok, ktoré bližšie špecifikujú program vacation (ďalej ako „VOP Programu Vacation“), ktoré bude mať člen k dispozícii neustále v elektronickej podobe v internej zóne stránky SAMKO a budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy. Ak by člen nesúhlasil s prípadnými zmenami vo VOP bude mať možnosť ukončiť platnosť tejto zmluvy a vložený vklad si bude môcť vyčerpať v zmysle čl. V bod 3.

#### Článok IV.

##### Výhody pre člena v podobe členstva v Klube Tradičného družstva (ďalej aj "KTD")

1. Člen družstva podpisom tejto zmluvy získava obrátové body a následné výhody plynúce z obrátových bodov, ktoré sú bližšie špecifikované vo Všeobecných obchodných podmienkach Klubu Tradičného družstva (ďalej aj "VOP KTD").
2. Člen družstva podpisom tejto zmluvy súhlasí so znením VOP KTD. Znenie VOP KTD je zverejnené na webovej adrese: <https://www.td-coop.eu/dokumenty-na-stiahnutie>

#### Článok V.

##### Platobné podmienky členského vkladu

1. Člen družstva sa rozhodol zakúpiť 1 podiel/y v TD PROGRAM VACATION. Člen družstva je povinný zaplatiť sumu za jeden podiel program vacation vo výške 6.990 EUR, pričom suma je zložená:
  - a) prvá časť sumy pripadajúca na 1 podiel programu vacation vo výške 5192 EUR je členským vkladom,
  - b) druhá časť sumy pripadajúca na 1 podiel programu vacation je manipulačný poplatok člena družstva za správu programu vacation vo výške 1398 EUR, tento poplatok je

oslobodený od DPH v súlade s § 39 ods. 1 písm. f) zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty a tento poplatok podlieha dani z príjmov, teda nie je oslobodený od dani z príjmov,

- c) tretia časť suma pripadajúca na 1 podiel programu vacation je vstupný zámenný poplatok vo výške 400 EUR vrátane DPH, t.j. 325.29 EUR bez DPH, pričom DPH je 74.80 EUR, tento poplatok podlieha DPH a zároveň podlieha dani z príjmov, teda nie je oslobodený od dani z príjmov,
  - d) V prípade, že počet splátok bude vyšší ako 12, suma manipulačného poplatku člena družstva za správu programu Vacation bude navýšená o ....., pričom bude zahrnutý aj úrok v zmysle článku VI bodu 1) tejto zmluvy.
  - e) Uvedené položky budú účtované v súlade s podmienkami tejto zmluvy bez nutnosti vystavenia faktúry. Preplatok vzniknutý popri úroku vo výške 3,2 % bude účtovaný ako manipulačný poplatok.
2. Cenu je možné zaplatiť jednorazovo so splatnosťou do 7 dní, alebo na splátky. Nákupom väčšieho počtu podielov programu vacation (PV) člen družstva získava násobok poskytovaných dovolenkových týždňov.
3. Člen družstva sa podpisom tejto zmluvy a prihlášky do TD uvedenej v prílohe č. 1 tejto zmluvy a po splnení podmienok uvedených v stanovách TD a v tejto zmluve stane členom TD, členom Klubu TD a účastníkom TD PROGRAM VACATION. Podmienkou nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy je schválenie prijatia účastníka za účastníka TD predstavenstvom TD, na prihláške do TD. K schváleniu dôjde tak, že ak do 30 dní od vstupu do TD člen neobdrží negatívne stanovisko, potom je jeho členstvo automaticky schválené. Ak by došlo k neschváleniu členstva v priebehu spomínanej lehoty 30 dní, potom všetky vykonané úhrady budú záujemcovi vrátené do 7 dní od rozhodnutia.
4. V prípade ak člen uhradí kúpnu cenu 6.990 EUR v celosti, t.j. nie na splátky v zmysle čl.VI. tejto zmluvy, potom TD poskytne členovi spätnú zľavu z ceny tak, že postupne vráti členovi túto kúpnu cenu v podobe mesačných splátok vo výške 50 EUR mesačne počas 139 mesačných splátok. To znamená, že TD uhradenú cenu postupne vystornuje. Spätné vrátenie kúpnej ceny bude splácané výlučne na interný účet člena v TDpay. TD prestane realizovať splátky spätného vyplatenia kúpnej ceny až kým úplne splatí uhradenú cenu za PV, alebo do momentu ukončenia členstva člena v TD, alebo TD prestane uhrádzať úhrady v momente ak člen ukončí členstvo skôr ako dôjde k spätnému uhradeniu vyplatených splátok a v danom prípade TD nemusí doplatiť zvyšok splátok. Tento benefit spätnej zľavy je neprenosný na iného člena či nečlena.

## Článok VI.

### Splácanie sumy na splátky na základe poskytnutej pôžičky TD členovi družstva

1. Predmet tejto zmluvy zahŕňa aj možnosť splatenia suma na splátky v zmysle tohto článku zmluvy, a to s navýšením 0% - 3.2% ročne v závislosti od dĺžky doby splácania. Splátky do 12 mesiacov sú s 0% navýšením a splátky nad 12 splátok sú s 3.2% ročným navýšením. Zmluvné strany sa dohodli, že počet splátok je maximálne 188. Splatkový kalendár má člen družstva zverejnený aj v členskej zóne SAMKO v časti „Môj PV“.
2. Člen družstva je povinný zaplatiť prvú splátku (akontáciu) minimálne vo výške 150 EUR najskôr pri podpise tejto zmluvy a najneskôr v rámci 7 dňovej splatnosti, pričom následné splátky vo výške minimálne 50 EUR mesačne sú splatné najneskôr 10. dňa každého ďalšieho mesiaca. Ročný úrok je splatný v posledných splátkach daného kalendárneho roku. Dohodnutú sumu je možné splatiť aj mimoriadnymi splátkami mimo dohodnutého splátkového kalendára. Posledná splátka bude vo výške nesplateného zostatku.
3. Každý účastník môže začať využívať jeden týždeň programu vacation:
- a) podľa čl. II písm a) tejto zmluvy až po zaplatení aspoň 50% z celkovej sumy, teda bez možnosti využitia zámenného programu v zmysle tejto zmluvy.
  - b) podľa čl. II písm a) a b) v zmysle tejto zmluvy môže člen družstva využívať aj zámenný program až po zaplatení poslednej splátky.

4. Člen má možnosť získať bonus aj pred zaplatením celej sumy, ak člen bude realizovať splátky pravidelne bez omeškania, a to vo forme možnosti využívať po každej 12. pravidelnej splátke vykonanej v zmysle splátkového kalendára jeden dovolenkový týždeň tzv. bonus week, ak budú takéto týždne v ponuke spoločnosti 7ACROSS.
5. Člen družstva svojim podpisom na tejto zmluve vyjadruje súhlas s VOP TD-pay, ktoré sú zverejnené na webovej adrese: <https://www.td-coop.eu/dokumenty-na-stiahnutie> . Splátky sa budú realizovať automaticky prostredníctvom interného subkonta člena tzv. TD-pay spravovaného v zmysle VOP TD-pay, ktoré slúži na evidenciu prijatých členských vkladov, v ktorom si člen pod prideleným variabilným symbolom posiela úhradou alebo trvalým príkazom z vlastného účtu v banke na svoje subkonto adekvátnu sumu zodpovedajúcu minimálnej výške splátky. Splátky sú uhrádzané v mene EUR, a ak člen bude mať vložené finančné prostriedky v inej mene, tak pri automatickom sťahovaní splátky dôjde k stiahnutiu príslušnej sumy v inej mene a 2% manipulačného poplatku spojeného s konverziou do meny EUR, pričom platí kurzový lístok zverejnený na stránke TD-pay, ktorý poskytuje zmluvná banka poskytujúca služby konverzie. Ak člen nebude mať dostatok finančných prostriedkov na automatické stiahnutie splátky, tak bude o tejto skutočnosti informovaný emailom. Ak si člen želá vykonať mimoriadne splátky, môže člen vykonať úhradu splátky prostredníctvom členskej zóny SAMKO, kde v časti Môj majetok sa nachádza odkaz na produkt program vacation (PV) a následne po kliknutí na tlačidlo "Podrobnosti" sa dostáva člen k splátkovému kalendáru, kde si vie uhrádzať kliknutím na odkaz "zaplatiť" prislúchajúci konkrétnej splátke.
6. V prípade omeškania splátky sa účtuje zmluvná pokuta 0,01% za každý začatý deň omeškania z celkovej dlžnej sumy. V prípade, ak budú 3 neuhradené splátky potom bude zmluva automaticky zrušená a nastáva plnenie v zmysle čl. VII. bod 3 písm. a) tejto zmluvy.
7. V prípade, že účastník prestane splácať splátky (ak si kupuje podiel na splátky), resp. bude v meškaní 3 splátok, tak potom táto zmluva zaniká a účastník stratí právo na vrátenie do tej doby splatených peňazí, ale uhradenú sumu si vyberie v podobe týždňových pobytov z dostupnej ponuky, pričom jeden týždeň má hodnotu 1.000 EUR a za rok (poprípade alikvotne viac, ak bežná priemerná cena pobytu v destináciách TD sa zvýši v dvoch po sebe idúcich sezónach) môže si vybrať účastník max. jeden týždeň (resp. toľko týždňov koľko podielov PV si začal splácať), ale nie viac týždňov ako do tej doby mal zaplatených splátok.
8. Účastník, ktorý je v omeškaní so splátkou viac ako 90 dní, je povinný vysporiadať neuhradené splátky do 7 dní od vyzvania úhrady nezaplatenej splátky, v opačnom prípade nastáva ukončenie zmluvy podľa čl. VII. bod 3 písm. a) tejto zmluvy.

## Článok VII.

### Doba trvania a spôsob ukončenia zmluvy

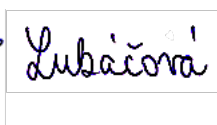
1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.
2. Zmluva môže byť zrušená zo strany TD iba z týchto dôvodov:
  - a) ak člen družstva je v omeškaní s 3 mesačným splátkami,
  - b) ak by na majetok člena družstva bol vyhlásený konkurz,
  - c) ak by bola voči členovi družstva vedená exekúcia,
  - d) ak člen družstva spôsobil škodu TD vo vyššej výške ako je výška jeho zaplatených splátok, resp. výška splateného podielu a člen družstva nemá záujem nahradiť vzniknuté škody.
3. V prípade záujmu účastníka o zrušenie účastníctva členstva v TD a tým aj zlikvidovania jeho uhradenej ceny za PV, účastník týmto akceptuje, že jeho úhrady budú zlikvidované nasledovným spôsobom:
  - a) cez TD formou dovolenkových pobytov v ponúkaných destináciách družstva (podľa voľných kapacít určených družstvom), kde jeden týždeň má cenu 1.000 EUR, pričom toto vysporiadanie formou týždňových pobytov (raz v roku) pripadajúcich na jeden podiel bude trvať až do doby vyrovnania celej výšky jeho vkladu. Z uvedeného dôvodu člen družstva už nemá nárok na výplatu vyrovnacieho podielu v peniazoch, ale iba v nefinančnej forme v

zmysle tohto bodu zmluvy, keďže ide o nefinančnú majetkovú účasť člena, s čím zmluvné strany súhlasia.

b) sám účastník má právo nájsť iného záujemcu a sám môže kedykoľvek v zmysle Zmluvy o prevode práv a povinností predať svoj podiel, so súhlasom TD, a tak získať svoj vklad v zmysle tejto zmluvy späť v ktoromkoľvek čase. Ak by účastník nenašiel nového záujemcu do 12 mesiacov, tak vždy bude možné zlikvidovať podiel podľa tohto článku písm. a) tohto bodu zmluvy.

## Článok VIII. Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva ako aj celý zmluvný vzťah sa riadi podľa Stanov TD, VOP KTD, VOP TD-pay, VOP Programu Vacation, Obchodného zákonníka a podmienkami uvedenými v tejto zmluve upravujúcich otázky riešené Stanovami TD, pričom vyšpecifikované podmienky touto zmluvou sú nadradené nad Stanovami TD, resp. ich dopĺňajú. Člen družstva svojim podpisom na tejto zmluve súhlasí so znením vyššie uvedených obchodných podmienok podľa prvej vety tohto bodu tejto zmluvy, ktoré sú zverejnené na webovej adrese: <https://www.td-coop.eu/dokumenty-na-stiahnutie>.
2. Pre účely tejto zmluvy sa akékoľvek podanie určené druhej zmluvnej strane považuje za doručené aj v prípade zaslania takéhoto podania poštou s doručenkou do vlastných rúk s opakovaným doručením na adresu sídla zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto zmluvy. V prípade neprevzatia zásielky druhou zmluvnou stranou ani pri opakovanom doručení, sa považuje zásielka za doručení na tretí deň odo dňa jej uloženia na pošte, a to aj v prípade, že sa druhá zmluvná strana o uložení zásielky nedozvedela. Zmluvné strany akceptujú aj doručovanie písomnej korešpondencie a komunikáciu formou emailu, registrovaného v profile člena, resp. oznamy a aktualizácie je možné doručovať formou internej zóny SAMKO.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory, vzniknuté z právnych vzťahov vyplývajúcich z tejto zmluvy alebo súvisiacich s touto zmluvou, vrátane všetkých vedľajších právnych vzťahov, nárokov na vydanie bezdôvodného obohatenia, nárokov na náhradu škody, sporov o platnosť, výklad, zánik tejto zmluvy alebo tejto rozhodcovskej doložky, predložia na rozhodnutie výlučne príslušnému súdu podľa sídla TD a zmluvné strany rozumejú, že rozhodnou právnou úpravou je právna úprava Slovenskej republiky.
4. Účastník berie na vedomie, že autorom tohto dovolenkového programu je Martin Cigánek, ktorý vložil majetkové práva know-how do TD a akékoľvek kopírovanie či napodobňovanie tejto myšlienky je protiprávne v zmysle autorského zákona.
5. Túto zmluvu je možné meniť formou písomného dodatku, resp. v zmysle čl.III bod 16 aj formou vydaných VOP. Zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch v slovenskom jazyku, z ktorých každá zmluvná strana dostane po jednom slovenskom vyhotovení. Ak bude zmluva v inom jazyku, potom rozhodná je verzia v slovenskom jazyku. Zmluva bola podpísaná na znak porozumenia, súhlasu, bez nátlaku a slobodnej vôle online, elektronicky prostredníctvom autorizačného SMS kódu. Obe zmluvné strany súhlasia s touto elektronickou formou podpisu zmluvy.
6. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu.
7. Zmluva je uzatvorená cez internet online na stránkach TD, dňa .....



Tradičné Družstvo

účastník

Martin Cigánek, predseda predstavenstva a

Ing. Zuzana Lukáčová, podpredseda predstavenstva